

n. B. 25 - 9 - 1949,
Par d'observation

17.

L. 553/1/V.

- 1 -

JCy/IT.

ROYAUME DE BELGIQUE.

KONINKRIJK BELGIE.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, première chambre des vacations, saisi par le Ministre des Finances, le 25 août 1949 d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté ministériel portant désignation des aérodromes douaniers, a donné en sa séance du 30 août 1949, l'avis suivant :

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, eerste vacantiekamer, de 25e Augustus 1949, door de Minister van Financiën verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van ministerieel besluit houdende aanduiding van de douane-luchtvaartterreinen, heeft ter zitting van 30 Augustus 1949 het volgende advies gegeven :

Le présent projet n'appelle plus d'observations.

Bij dit ontwerp zijn geen opmerkingen meer te maken.

Etaient présents :

Waren aanwezig :

Messieurs :	J. COYETTE,	conseiller d'Etat,	président
De Heren :		raadsheer van State,	voorzitter

H. BUCH,	conseillers d'Etat
G. HOLOYE,	raadsheren van State

L. FREDERICQ,	assesseurs de la section de législation
G. DOR,	bijzitters van de afdeling wetgeving

J. CYPRES,	greffier adjoint,	greffier
	adjunct griffier,	griffier.

La concordance entre la
version française et la version
néerlandaise a été vérifiée sous
le contrôle de M. BUCH.

De overeenstemming
tussen de Franse, en de Neder-
landse tekst werd nagezien on-
der toezicht van de H. BUCH.

LE GREFFIER - DE GRIFFIER, LE PRESIDENT - DE VOORZITTER,